-----Introduction-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/e/e5/Shirayuki-Introduction.ogg/revision/latest?cb=20150204055304

白雪です。よろしくお願いします。

I'm Shirayuki. Thanks for having me.

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/a/af/ShirayukiKai-Introduction.ogg/revision/latest?cb=20150723015355

白雪です。本日も、よろしくお願いします。

I'm Shirayuki. I'll be in your care today as well.

-----Library-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/c/c9/Shirayuki-Library.ogg/revision/latest?cb=20150204055312

特型駆逐艦、2番艦、白雪です。緒戦の数々の作戦に参加しました。その後、増援の部隊を輸送する第八十一号作戦に護衛隊旗艦として参加致しました。

Special-type destroyer, 2nd ship, Shirayuki.At the start of the war, I participated in many operations.After that, I was the flagship of the escort in Operation 81 that transported troop reinforcements.

-----Secretary 1-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/5/57/Shirayuki-Secretary\_1.ogg/revision/latest?cb=20150204055321

お疲れ様です。お茶でもいかがですか?

Thank you for the good work. Would you like some tea?

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/8/86/ShirayukiKai-Secretary\_1.ogg/revision/latest?cb=20150928001822

お疲れ様です。お茶を淹れましょうか?

Thank you for the good work. Shall I pour you some tea?

-----Secretary 2-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/1/14/Shirayuki-Secretary\_2.ogg/revision/latest?cb=20150204055327

頑張っていきましょう。

Let's work hard.

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/9/93/ShirayukiKai-Secretary\_2.ogg/revision/latest?cb=20150723015356

はい。第十一駆逐隊、抜錨可能です。

Yes, the 11st Destroyer Division is ready to go.

-----Secretary 3-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/d/d7/Shirayuki-Secretary\_3.ogg/revision/latest?cb=20150204055334

な、な…なんですか!?

W-w-what do you want!?

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/9/96/ShirayukiKai-Secretary\_3.ogg/revision/latest?cb=20150723015356

あーっ、え…なんでしょう…

Aah~ Eh... what is it?

-----Idle (Kai)-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/7/78/ShirayukiKai-Idle.ogg/revision/latest?cb=20150723015355

これが吹雪ちゃんの分、これが初雪ちゃんの分……よし、完璧ね。あと、わたしも…ふふっ。……これでいつ出撃命令が出ても大丈夫!

This is for Fubuki-chan, and this is for Hatsuyuki-chan. Ok this is perfect. Now, I also need to- fufufu, I am now ready for any command!

-----Secretary Married-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/8/8e/Shirayuki-Secretary\_Married.ogg/revision/latest?cb=20150204055343

嬉しい…

I'm so happy...

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/7/7b/ShirayukiKai-Secretary\_Married.ogg/revision/latest?cb=20150723015356

司令官、いつも本当にお疲れ様です。熱いお茶、淹れておきました。少し、お休みください。おからだは、大切になさってください。

Admiral, you're always so overworked. Here, I prepared hot tea for you. Please take a while to rest, and look after yourself.

-----Wedding-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/e/e6/Shirayuki-Wedding.ogg/revision/latest?cb=20150204055349

司令官のお側で、お役に立てて幸せです。もっと、お力になれるといいのですが…

Being next to Commander's side, helping you out is my happiness. If only I can help and support you more..

-----Looking At Scores-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/c/c3/Shirayuki-Looking\_At\_Scores.ogg/revision/latest?cb=20150204055357

司令官。ご連絡が来ています。

Commander, a message is here for you.

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/e/e9/ShirayukiKai-Looking\_At\_Scores.ogg/revision/latest?cb=20150723015355

司令官、状況分析ですね。こちらにまとめておきました。

Commander, analyzing the report was it? I have gathered them right here.

-----Joining A Fleet-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/6/6f/Shirayuki-Joining\_A\_Fleet.ogg/revision/latest?cb=20150204055405

皆さん、ご一緒に頑張りましょう。

Everyone, let's do our best together.

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/f/f4/ShirayukiKai-Joining\_A\_Fleet.ogg/revision/latest?cb=20150723015355

特型駆逐艦、白雪、出撃します。

Special-Type Destroyer, Shirayuki, sortieing.

-----Equipment 1-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/5/5c/Shirayuki-Equipment\_1.ogg/revision/latest?cb=20150204055413

もっと活躍できるよう、頑張ります

For further success, I'll continue trying hard.

-----Equipment 2-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/e/ed/Shirayuki-Equipment\_2.ogg/revision/latest?cb=20150204055419

嬉しい…!ありがとうございます…!

I'm happy...! Thank you very much...!

-----Equipment 3-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/4/4f/Shirayuki-Equipment\_3.ogg/revision/latest?cb=20150204055425

嬉しい。

I'm happy.

-----Supply-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/9/99/Shirayuki-Supply.ogg/revision/latest?cb=20150204055435

もっと活躍できるよう、頑張ります

For future success, I'll try hard!

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/a/a6/ShirayukiKai-Supply.ogg/revision/latest?cb=20150723015357

貴重な物資、ありがとうございます。

Thank you for these valuable resources.

-----Docking Minor-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/e/ea/Shirayuki-Docking\_Minor.ogg/revision/latest?cb=20150204055443

すぐ、修復できると思います。

I think it can be repaired immediately.

-----Docking Major-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/7/73/Shirayuki-Docking\_Major.ogg/revision/latest?cb=20150204055458

ご迷惑をおかけしてすみません…私、少しの間、お休み致します…

I'm sorry for the nuisance. I'll rest for a bit.

-----Docking Complete-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/7/70/Shirayuki-Docking\_Complete.ogg/revision/latest?cb=20150621093317

艦の修復作業が完了致しました。

A ship has finished its repair.

-----Construction-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/e/e4/Shirayuki-Construction.ogg/revision/latest?cb=20150204055510

あ!新しい艦の建造が完了したようです

Oh! The construction of the new ship seems to have completed.

-----Returning From Sortie-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/8/8f/Shirayuki-Returning\_From\_Sortie.ogg/revision/latest?cb=20150204055518

作戦終了。艦隊が帰投いたしました

Operation complete. The fleet has returned.

-----Starting A Sortie-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/e/e4/Shirayuki-Starting\_A\_Sortie.ogg/revision/latest?cb=20150204055526

皆さん、可燃物は投棄されましたか?

Everyone, have you dumped the combustible material already?

-----Battle Start-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/8/81/Shirayuki-Battle\_Start.ogg/revision/latest?cb=20150204055532

狙いよし。撃ち方始め…!

Steady your target. Start shooting...!

-----Attack-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/0/0e/Shirayuki-Attack.ogg/revision/latest?cb=20150204055539

主砲で弾幕張ります

Start the main gun's barrage.

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/2/29/ShirayukiKai-Attack.ogg/revision/latest?cb=20150723015354

吹雪ちゃんも頑張ってるかな…わたしも!

I wonder if Fubuki-chan is doing her best... I'll try my best too!

-----Night Battle-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/6/61/Shirayuki-Night\_Battle.ogg/revision/latest?cb=20150204055546

特型駆逐艦の力、ご覧くださいませ

This is the power of a special-type destroyer, please watch.

-----Kai-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/9/91/ShirayukiKai-Night\_Battle.ogg/revision/latest?cb=20150723015356

特型駆逐艦の本当の力、お見せしたいと思います!

The true power of a special-type destroyer, I want to show it.

-----Night Attack-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/d/d2/Shirayuki-Night\_Attack.ogg/revision/latest?cb=20150204055553

少々弾幕が薄い気がします

I have a feeling the barrage is thin.

-----MVP-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/8/83/Shirayuki-MVP.ogg/revision/latest?cb=20150204055600

私も、お役に立てたようで何よりです

I too, am happy that I was able to take part and support.

-----Minor Damage 1-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/6/63/Shirayuki-Minor\_Damage\_1.ogg/revision/latest?cb=20150204055633

うっ…!

Ugh...!

-----Minor Damage 2-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/e/e3/Shirayuki-Minor\_Damage\_2.ogg/revision/latest?cb=20150204055640

やだ…

No...!

-----Major Damage-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/e/ef/Shirayuki-Major\_Damage.ogg/revision/latest?cb=20150204055649

ま、まだ…やれます。

I can... still attack!

-----Sunk-----

https://vignette.wikia.nocookie.net/kancolle/images/f/ff/Shirayuki-Sunk.ogg/revision/latest?cb=20150204055655

そ、そんな…まだ私はなにも…

N-no... I still haven't done anything...